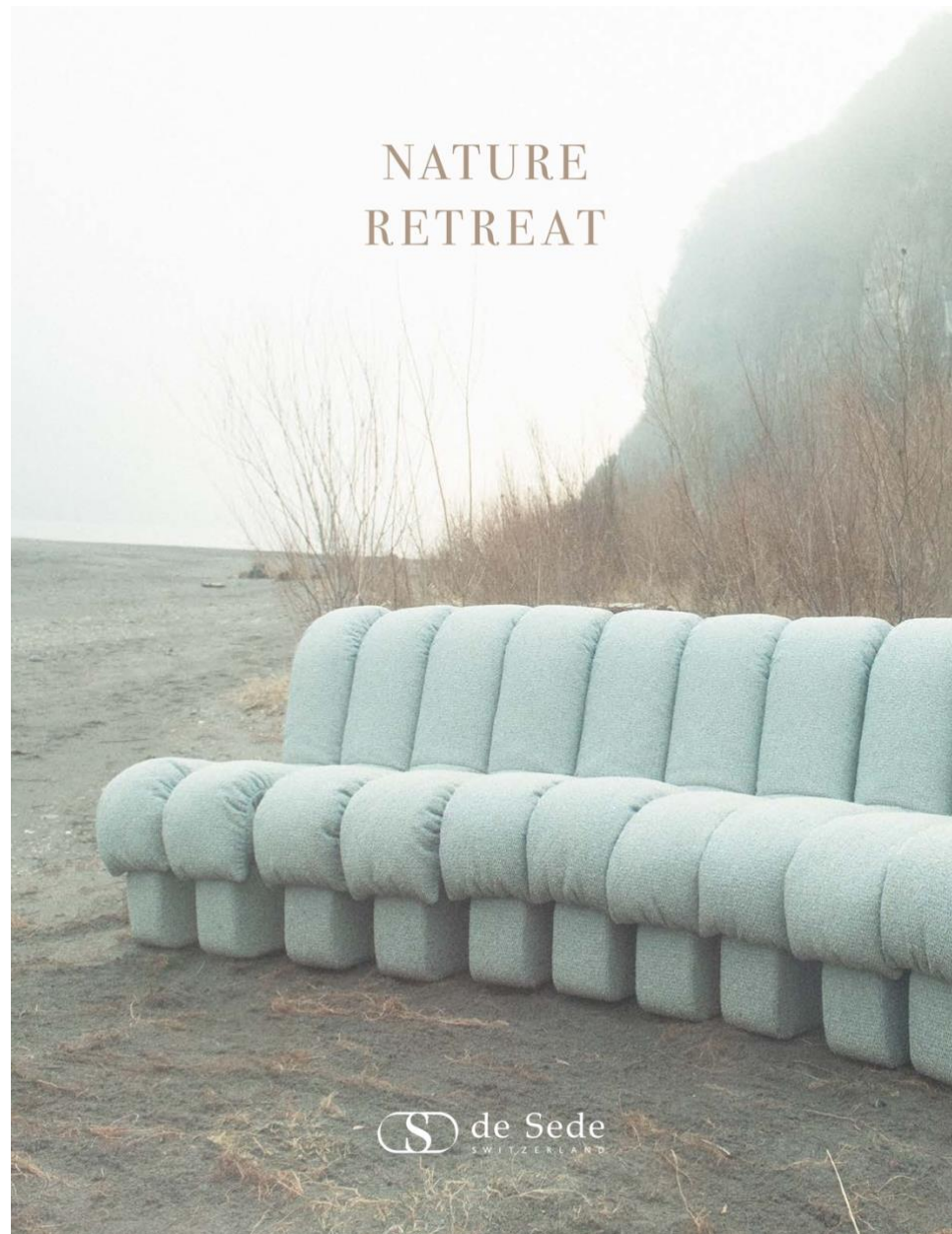


NATURE RETREAT



 de Sede
SWITZERLAND





60 Jahre nach ihrer Gründung macht unsere Manufaktur einen grossen Schritt – nach draussen, ins Freie! Unsere Skulpturen gibt es jetzt auch als wetterfeste Möbel für den Outdoorbereich. Dank neuester Technologien wird das Wohnen unter freiem Himmel Wirklichkeit: Absolut rostfreie Gestelle, wahlweise mit wasserabweisendem oder wasser-durchlässigem Stoffbezug und eine speziell entwickelte Polsterung sorgen für einen neuen Qualitätsstandard für Möbel im Aussenbereich. Dabei bleiben wir unserer Tradition und unserer Kollektion treu: Ausgewählte Klassiker von de Sede für den Innenbereich sind nun auch als wetterfeste Outdoor-Skulpturen für draussen zu geniessen.

60 years after our manufactory first opened, we are now taking a big step – outside, into the open air! Our sculptures are now available as weatherproof versions for outdoor use. Thanks to the latest technology living in the open air is now a reality: completely rustproof frames, optionally with a water-repellent or water-permeable fabric covers and specially developed padding ensure a new quality standard for outdoor furniture. Nevertheless, we're standing by our tradition and our collection: selected classics from de Sede for indoor use are now also available as weatherproof outdoor sculptures.





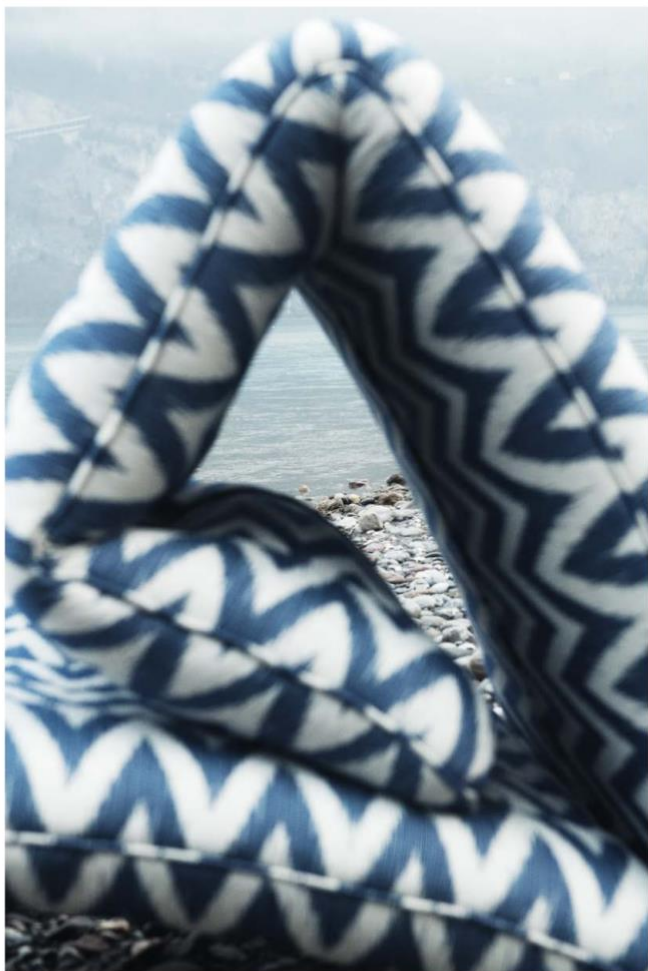
















DS-80 MEMORY

Mit dem DS-80 lässt sich draussen unter freiem Himmel der perfekte Tag träumen: Die Liege, auch als entspanntes Lounge-Sofa zu geniessen, ist aus wetterfestem Holz gefertigt; sorgfältig ausgewählte, hochwertige Outdoor-Schaumstoffqualitäten sorgen für ausreichende Belüftung und verhindern Stauunässe. Ein perfekter Kompanion, sei's am Pool, auf der Sonnenterrasse oder im Gartenpark.

The DS-80 enables you to dream of a perfect day in the open air: this daybed, which doubles as a lounge sofa, is made of weatherproof wood, while carefully selected high-quality outdoor foam qualities ensure sufficient ventilation and prevent waterlogging. A perfect companion, whether by the pool, on the sun terrace or on the lawn.



DS-266 YOGA

Ein grossartiger skulpturaler Hybrid, der sich für den wetterfesten Einsatz im Aussenbereich geradezu aufdrängt: Überraschend wird beim DS-266 aus einem Sitz eine bequeme Liegefläche – eine leichte Verlagerung des Körpergewichts genügt und Körper, Geist und Seele finden im Freien zu einem perfekten Einklang.

A fantastic sculptural hybrid perfectly suited for outdoor use in all weathers: what is surprising about the DS-266 is that it can be transformed from a seat into a comfortable lounge – a slight shift of body weight is enough to bring mind and body into harmony in the open air.



DS-164 SLIDE

Der perfekte Rundumblick im Freien, von der Natur inspiriert: Das DS-164 lässt sich mit einem Handgriff von einem offenen Sofa in eine elegante Chaiselongue verwandeln, während die Rückenlehne stilvoll und stufenlos um 360° gedreht werden kann. Die modulare Sitzinsel, die sich in organischen Kurven präsentiert, besticht durch ihre ausdrucksstarke Präsenz und ihre innovative Funktionalität.

The perfect outdoor panoramic view, inspired by nature: The DS-164 can be transformed from an open sofa into an elegant chaise longue in a single movement, while the backrest can be stylishly rotated infinitely by 360°. The modular seat island, presented in organic curves, impresses with its expressive spatial presence and innovative functionality.



DS-600 SNAKE

Der Tatzelwurm ist das Fabeltier schlechthin – und darum für die Natur draussen geboren. In der Outdoorversion zeigt der modulare elegante Klassiker dank hochwertigster, wetterfester Materialien unbeschränkte Nutzungsmöglichkeiten – und dank wasserdurchlässiger und wasserabweisender Stoffe bietet das DS-600 ungetrübte trockene Sitzfreude.

Nicknamed the 'snake' after the serpent-like creature of Alpine fables, it was born to live outdoors. The outdoor version of this elegant modular classic has a multitude of uses thanks to the top-quality waterproof materials – and with permeable and water-repellent fabrics, the DS-600 guarantees you a dry seat.



DS-167 ISLAND

Mit dem DS-167 kriegt man auch draussen die Kurve: Die Rückenlehne lässt sich in alle notwendigen Richtungen rund um den Sitz bewegen – und ermöglicht so auch im Freien ganz verschiedene Einblicke und Sichtweisen. Das modulare Sitzsystem mit dem filigranen, skulpturalen Körper gibt es nun auch in einer stoffbezogenen Outdoorversion.

The DS-167 brings curves out into the open air: the backrest can be moved around the seat to face any direction required enabling different outdoor perspectives and views. This modular seating system with its elegant, sculptural body is now available in a fabric-covered outdoor version.

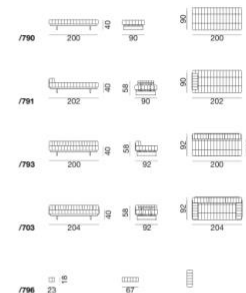


DS-1025 TERRAZZA

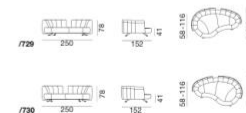
Der Natur abgeschaut: Das DS-1025 erinnert mit seinen einzelnen Elementen an einen terrassenartigen, gestuften Hang mit unterschiedlichen Breiten und Tiefen. Die Outdoorversion für jedes Wetter ist darum ein idealer Ort, um dem hektischen Alltag in die freie Natur zu entfliehen: Zum Entspannen, Lesen, Schlafen, für soziale Aktivitäten oder einfach, um die Natur zu geniessen.

A reflection of nature: with their different widths and depths, the individual elements of the DS-1025 are reminiscent of a terrace-like, stepped hillside. That's why this outdoor version for all weathers is the perfect place to escape from hectic everyday life: to relax, read, sleep, socialize or simply enjoy nature.

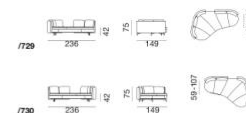
DS-80



DS-164



DS-167



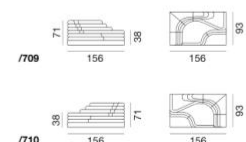
DS-266



DS-600



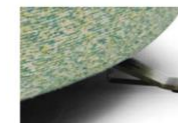
DS-1025



OUTDOOR BY DE SEDE

Eine spezielle, antibakterielle und schimmelabweisende Outdoor-Schaumstoffpolsterung im Sandwich-Aufbau (Sede-Out) sorgt für ausreichende Belüftung und verhindert Stauunässe. Und unterschiedliche Raumgewichte gewährleisten einen optimalen Sitzkomfort. Die Skulpturen schaffen auch im Aussenbereich Lebensräume mit Charakter und Aura und spielen beim Outdoor Living die Hauptrolle. Mit einem Garantieanspruch von fünf Jahren: unserem Bekenntnis zu unserer Qualität.

Special antibacterial and mold-repellent outdoor foam padding in sandwich form (Sede-Out) ensures sufficient ventilation and prevents waterlogging. Different densities ensure optimum seating comfort. Our sculptures with character and charm also make life's dreams come true outdoors, playing the starring role in outdoor living. With a five-year guarantee: our commitment to our quality.



Beim Unterbau werden neben nachhaltigen Plattenwerkstoffen und Schrauben in Edelstahl Konstruktionsteile aus Metall eingesetzt, die durch die kathodische Tauchlackierung (KTL) glatt, glänzend, stoss- und kratzfest sowie korrosionsschützend und umformbar werden.

Alongside the sustainable composite boards and stainless steel screws in the subframe, metal parts are used that, thanks to cathodic dip painting (CDP), have a smooth, shiny finish and are both impact- and scratch-resistant, non-corrosive and malleable.



Die Holzgestelle werden aus massivem, outdoorfähigem und geöltem Holz gefertigt.

The wooden frames are made of solid, outdoor-compatible, oiled wood, with optional special glides for hard and soft floors.

de Sede 



de Sede AG, Oberes Zelgli 2, CH-5313 Klingnau, T + 41 56 2680 111, info@desede.ch, www.desede.ch

